

溫哥吧
片打街壹百號

電話
矢野壹九貳

**本社切合旅客的需要
各界僑胞不用他擇請寓**

包令諸君滿意

司理關邦健謹啟

本公司歡迎華友光顧。常以優禮接待華友。本公司之快車「大陸號」快捷穩固。每晚七點十五分鐘由雲埠啟程。第四日晨八點五十分鐘可抵滿地可。如赴都朗度及附近各埠。可於半途轉車。至第四日晨七點四十分鐘便抵達都城。本公司之殖民車。安便妥當。內有煮餐爐。與特別座位。此座位晚間可改作睡床。顧客被鋪自備。華友赴加東時車脚如由加東友人牽理。本公司可免費代為料理一切。如有垂詢。請來本經理處面議。

世界最大 馳名乞臣比公司

Hudson's Bay Company.
INCORPORATED 31st MAY 1879

◎博濟醫院覆協和女會函

雲高華埠華人協和教會女會。與雲埠華人婦女會。今年春天時。在民
宴酒樓。賣茶籌款救濟祖國傷兵難民。當場所收入之款。除清支費。存銀
四百餘元。兩會均分。協和女會。即將此款購買醫藥器具。寄回香港婦女

◎宋美齡函復協和婦女會

域多利園。本埠華人協和教會婦女會。於前七月七日在寶路銀行。籌國幣三千元。由香港中國銀行轉交蔣委員長夫人宋美齡女士。為救濟戰區被難之兒童。該會現得收宋美齡女士由武昌寄來八月九日之掛號飛郵。茲照錄於左。

◎巧木區結束二期公債訊

。共國幣一千零三十拾元。現即將該款盡行滙港銀一千大元。寄返香港中國銀行。轉中央政府財政部收。至于下次則購金公債云。購第貳期公債者列之如左。

黃傳燦國幣一百元。馬榮學 馬錦則 黃本章 馬炳騰 司徒錫文 馬世任 吳錫榮 關國璣 馬宗洽 馬世信 許懷遠 劉儒持 梁名護 關國勝。許宰錫 李欣雲 黃保禮 鄭綴橋。以上每名捐國幣五拾元。馬昌準國幣三十元。

○本總分會第二期公債。由七月二日起。改銷金公債。
以坎幣爲本位。每人最低限額要購金公債坎幣一十元
○本總分會第一期救國公債。寬限拾五天。至七月十五
日止。所有本會前通。凡未繳收開公債者。皆速早回。

購買。至七月十五日以後，如查出有能力，而不購贖國公債者，除限令依額購買外，另處以相當之罰金。仰各僑胞知照爲要。此告。

中華民國廿七年七月二日

▲加拿大僑勸募救國公債總分會

會 長	林煥廷	副會長	黃家鼎
顧問	保君暉	領事	
文書主任委員	梁緝光		
財政主任委員	陳宜顯	副主任	黃宏業
核數委員	周寶山	朱光燭	鄭振秀
宣傳主任委員	朱廣煒		朱浚裘
財政監督	李給琨	劉孔正	

第二屆輪值駐會辦公委員

黃文炳	楊啟康	雷鳳儀	林近亭	謝滋生	貳時半	至	下午二時	第一班
吳季謙	馬德洽	譚聘時	鍾樾生	四時	至	貳時半	第二班	
林舉操	李永熊	林德鉅	容月池	五時半	至	四時	第三班	
李福	陳彥崇	周永年	楊月山	七時	至	五時半	第四班	
薛覺慶	黃基靄	鄧浩泉	駱重煦	八時半	至	七時	第五班	
趙仍祥	李鶴儔	馬廉政	趙邦立	十時	至	八時半	第六班	

▲加拿大雲高吧華僑購机抗敵

籌募委員會職員

正主席林煥廷	副主席關崇顯	顧問保君嶧領事
文書主任委員李樂天	副林近亭	高啟元
財政主任委員林舉振	副雷健	
宣傳主任委員朱廣煒	副梁緝光	
核數委員鄭振秀	朱光耀	
財政監督劉孔正	黃家鼐	

各隊長員及社會辦公委員與公債會同

The Chinese Benevolent Association

**108 Pender Street East
Vancouver, B. C.: Canada.**

▲車役致公堂鳴謝五祖寶誕經費

大振館	四元	榕成堂	元五	伍勝	黃榮記	永裕隆
陳慶雲	不施餐館	安利	以上五毫	譚錦銓	陳賢	
劉維珠	張炯	伍于贊	陳良	劉福壽	銓	
蔣昌添	雷炯	伍農學	譚昌盼	劉希針	李添永	
鄧權	張炳基	張祖槐	張祖錕	張祖生	鄭壽龍	
李奕鑽	黃桂燕	陳雲祿	許文澤	雷維炳	胡炳記	
黃禮斐	李雲銳	許承鏡	參媽杰	譚銓	伍介眉	
廣源隆	伍耀湘	許耀任	葉連	許文汗	劉彩維	
陳立瓊	許大和	黃傳瑞	李銳	譚光焯	陳培	
伍勳旺	參尾	陳杏	許松	于吉	周在璇	
黃保馬	寬	陳根記	梁賢福	以上二毫五		

▲極樂氏藥房遷舖擴張大贈品
剪此來買大陽丸一寸贈送壯陽丸壹
靚美女相壹

聖藥

濟人藥水

已無痛苦
色無底痺
完即堅硬
色用清意

每大瓶一元二角
每小瓶六角

注大陽

太陽丸

二寸●此丸服之包補身補血●生精壯陽妙藥也●請購一尊試之●
力然後再購也●欲求速用每服六粒服完還點鐘交合奇妙也

▲新出世鴛鴦丸▼

▲情場失意者不可不服 ▲愛情冷淡者不可不服

鴛鴦丸每盒十元內分

鴛鴦丸一百粒
鴛鴦丸廿四粒

鴛鴦丸是補身的靈藥用法朝服二粒晚服二粒夜二粒連壹盒
雖然後與異性實行研究工作定必獲到無窮樂趣

鴛鴦丸

經過壹點餘鐘之久至藥力發作時當時效驗非常另有內單說明此藥非常奇妙矯胞如若不信請寄五元到來購買生盒試用的實功效然後付銀到買全料未為遲也

Geck Lock Sie, 826 Main St. Vancouver, B. C.



弟服極樂氏大陽丸之靈
補身壯陽生精補腎服
壹守果然脹大實不虛傳
特贈相介紹

美國華頓頓埠李同盛啟

極樂氏藥房地址

▲駐雲埠加拿大華僑勸募救國

公債總分會通告

財政部頒發救國公債票面額共四

六萬元到會爲此合行通告凡由民

日止期間在本會所買之救國公債

八月一日起一律換發公債票仰各

據從郵掛號寄來換領爲要此告

●換發債票時間由下午七時至九時

遺失本總分會概不負責又本總分會前所發給之
債收條如有遺失請早日來會報告遲則自悞

中華民國廿七年 七月卅日